



أبرز ملامح

# التقرير السنوي لمؤسسة التمويل الدولية 2023

في السنة المالية 2023، ارتبطت المؤسسة بتقديم مستوى قياسي من التمويل بلغ 43.7 مليار دولار إلى شركات ومؤسسات مالية خاصة في البلدان النامية، مُعَوِّلة على قوة القطاع الخاص في تحسين الأحوال المعيشية للسكان في وقت تتصدى فيه اقتصادات هذه البلدان لآثار الأزمات العالمية المتفاقمة.

## رسالة من مختار ديوب المدير المنتدب لمؤسسة التمويل الدولية



ومن أجل ضمان حصول الفئات الأكثر احتياجاً على الغذاء، أطلقنا منصة عالمية للأمن الغذائي برأسمال قدره 6 مليارات دولار، وعملنا على استقرار أسواق المواد الغذائية المتقلبة وتوفير التمويل الذي تشتد الحاجة إليه للشركات على امتداد سلاسل توريد الغذاء.

وفي غمار التصدي للتحديات العالمية - من الأمن الغذائي إلى تغير المناخ - يجب علينا سد الفجوة القائمة أمام نفاذ مستثمري القطاع الخاص إلى اقتصادات الأسواق الصاعدة والاقتصادات النامية من خلال التخفيف من مخاطر الاستثمارات الرائدة. وهذا ما دعانا لاستخدام مستوى قياسي من التمويل الميسر المختلط لدرء مخاطر الاستثمارات عالية التأثير، كما نواصل الكشف عن تسهيلات جديدة لتلبية الاحتياجات الناشئة في البلدان متوسطة الدخل. ولدى المؤسسة الآن أكثر من 30 أداة مختلفة لتعبئة الموارد، بما في ذلك منصة "كوكب واحد" التابعة للبرنامج الموجه لمحفظه الإقراض المشترك للبنية التحتية، وهي أول محفظة في العالم لقروض الأسواق الصاعدة تتسق مع اتفاق باريس.

تحثنا خارطة الطريق الخاصة بتطور البنك الدولي على بذل المزيد من الجهد للتصدي للتحديات العالمية المتشابكة. وفي هذا العام، واصلنا إعادة تنظيم عمل المؤسسة للمساعدة في إطلاق العنان لروح الابتكار وتقديم حلول أكثر استدامة للقطاع الخاص من شأنها الارتقاء بمستوى معيشة الناس. ومما يبعث في نفسي الحماس والسرور بشكل خاص فريق عملنا الذي يقف وراء المشروعات والمبادرات التي يوردها هذا التقرير. وفي ظل ما نملكه من مواهب وشغف وعزم، فإنني على ثقة من أنه بات في متناولنا إرساء حلقة حميدة أكثر فاعلية - حلقة تقضي على الفقر وتحمي كوكب الأرض وتحقق النمو الشامل للجميع.

**مختار ديوب**  
المدير المنتدب

وهذه الأرقام مثيرة للإعجاب، لكن ما تمثله في الحقيقة هو خلق فرص عمل، وحصول رائدات الأعمال على الخدمات المالية، وخفض انبعاثات غازات الاحتباس الحراري، وغيرها الكثير. وتعكس إنجازاتنا لهذا العام أيضاً الكيفية التي نعيد بها تشكيل مؤسسة التمويل الدولية. فقد أجرينا العديد من التغييرات على كيفية عملنا للحد من البيروقراطية وتمكين الموظفين في المكاتب الميدانية من تحمل المزيد من المخاطر والاستجابة للاحتياجات الناشئة بشكل أسرع. فماذا كانت النتيجة؟ إجراءات تدخلية جريئة تغير مسار الأزمات وتحقق آثارها المنشودة.

وفي مختلف أنحاء العالم، نقوم بنشر مجموعتنا الكاملة من الأدوات اللازمة لتحقيق التوسع المنشود ومنها: وضع المعايير القياسية، وتطوير حلول مالية مبتكرة، واستخدام الشراكات بين القطاعين العام والخاص لإقامة البنى التحتية المستدامة، وتعبئة رأس المال. وتساند المؤسسة إبداعات رواد الأعمال الذين يشكلون العمود الفقري للاقتصادات في مختلف أنحاء العالم، حيث تقوم بمساعدة الشركات الصغيرة من الكاميرون إلى جمهورية كيرغيز في الحصول على التمويل. ونركز على الإمكانيات الهائلة غير المستغلة لرائدات الأعمال في إطار جهودنا لمعالجة فجوة تمويل تزيد على 5 تريليونات دولار لمنشآت الأعمال الصغرى والصغيرة والمتوسطة.

حمل لنا هذا العام موجة متواصلة من التحديات مصحوبة بتباطؤ حاد في معدلات النمو العالمي، وتزايد معدلات الفقر المدقع، وتفاقم أزمة المناخ، بالإضافة إلى ظهور صراعات جديدة. ومع استمرار تفاقم هذه الأزمات المتداخلة، جاءت استجابة مؤسسة التمويل الدولية سريعة وواسعة النطاق. وما يكتسي أهمية أكبر أننا أدركنا أن أسلوب العمل المعتاد لن يجدي نفعاً، لذلك رفعنا سقف طموحنا لنكون على مستوى الحدث.

وفي السنة المالية 2023 حققنا إنجازاً كبيراً، حيث قدمت المؤسسة ارتباطات استثمار زاد إجماليها على 43 مليار دولار - وهو أكبر حجم في تاريخها. وحققنا أيضاً مستوى قياسياً في ارتباطات العمل المناخي التي تجاوزت 14 مليار دولار. كذلك تجاوزنا أهدافنا المتعلقة بالمساواة بين الجنسين، وحققنا رقماً قياسياً آخر حيث عبأت المؤسسة أكثر من 15 مليار دولار من شركاء خارجيين.

# أبرز ملامح الآثار المتوقعة لمشروعات مؤسسة التمويل الدولية في السنة المالية 2023



## 2.2 مليون

هو عدد القروض غير المُسددة لدى منشآت الأعمال الصغرى والصغيرة والمتوسطة، حصلت النساء منها على 1.4 مليون



## 3.1-2.2 ملايين

وظيفة مباشرة وغير مباشرة ومُستحدثة تم توفيرها<sup>1</sup>



## 11.5 مليون طن

جرى خفضها كل عام من انبعاثات الغازات الدفيئة من مكافئ ثاني أكسيد الكربون



## 34.5 مليون

توصيلة إنترنت مباشرة جديدة باستخدام شبكات الهاتف الثابت/المحمول



## 496 ألف

مستفيد جديد من المزارعين



## 11.2 مليار دولار

هو حجم التمويل الإضافي للتجارة الذي ساندته المؤسسة

1. تُحسب تقديرات التشغيل لكل مشروع على حدة باستخدام إطار تقدير الأثر الاقتصادي لمؤسسة التمويل الدولية، ويتألف هذا الإطار من نماذج قطاعية ومجموعة متنوعة من الافتراضات في مختلف البلدان والقطاعات. وفيما يتعلق بمؤسسات الوساطة المالية، فإن التقدير يشتمل على إعادة إقراض الأموال التي تقدمها مؤسسة التمويل الدولية فقط. وتتمو محافظ البنوك المتعاملة مع المؤسسة بوتيرة أسرع من التمويل المقدم من المؤسسة بمفرده، ويرجع ذلك في جانب منه إلى أن مساهمة المؤسسة تحفز تمويلات إضافية، وكذلك إلى أن معدل النمو متفق عليه مع المؤسسة بموجب العقد المبرم بينهما. ويمكن أن تمثل هذه الزيادة الإضافية، التي يصعب عزوها إلى أسباب محددة بدقة، خلق عدة ملايين من الوظائف.

# أبرز أنشطة عمليات مؤسسة التمويل الدولية

بملايين الدولارات في السنوات المالية المنتهية في 30 يونيو/حزيران

| 2019  | 2020   | 2021   | 2022   | 2023          |  |
|---|--------|--------|--------|---------------|--|
| 25,520                                      | 28,616 | 31,803 | 33,592 | <b>43,728</b> | <b>ارتباطات الاستثمار<sup>1</sup></b>  |
| <b>ارتباطات الاستثمار طويلة الأجل</b>       |        |        |        |               |  |
| 8,920                                       | 11,135 | 12,474 | 12,569 | <b>16,677</b> | لحساب المؤسسة الخاص  |
| 269   | 282    | 313    | 296    | <b>325</b>    | عدد المشروعات  |
| 65  | 67     | 71     | 68     | <b>78</b>     | عدد البلدان  |
| 10,206                                      | 10,826 | 10,831 | 10,596 | <b>15,029</b> | تعبئة الموارد من الغير <sup>2</sup>  |
| 5,824                                       | 4,989  | 3,647  | 3,475  | <b>5,492</b>  | القروض المشتركة  |
| 2,857                                       | 3,370  | 3,693  | 3,311  | <b>5,810</b>  | مبادرات المؤسسة وغيرها   |
| 388   | 50     | 244    | 248    | <b>14</b>     | صناديق شركة إدارة الأصول   |
| 1,137                                       | 2,417  | 3,246  | 3,562  | <b>3,712</b>  | تعبئة الموارد عبر الخدمات الاستشارية <sup>3</sup>                                |
| 19,126                                      | 21,961 | 23,305 | 23,166 | <b>31,705</b> | إجمالي ارتباطات الاستثمار طويلة الأجل  |
| <b>ارتباطات الاستثمار قصيرة الأجل</b>       |        |        |        |               |  |
| 5,764                                       | 6,469  | 8,195  | 9,659  | <b>11,027</b> | لحساب المؤسسة الخاص <sup>4</sup>   |
| 630   | 186    | 303    | 767    | <b>996</b>    | تعبئة الموارد من الغير   |
| 6,394                                       | 6,655  | 8,498  | 10,426 | <b>12,023</b> | إجمالي ارتباطات الاستثمار قصيرة الأجل  |
| <b>مدفوعات الاستثمار</b>                    |        |        |        |               |  |
| 9,074                                       | 10,518 | 11,438 | 13,198 | <b>18,689</b> | لحساب المؤسسة الخاص  |
| 2,510                                       | 2,231  | 1,309  | 2,589  | <b>2,443</b>  | القروض المشتركة  |
| 11,584                                      | 12,749 | 12,747 | 15,787 | <b>21,132</b> | إجمالي مدفوعات الاستثمار   |
| <b>إجمالي استثمارات المحفظة<sup>5</sup></b> |        |        |        |               |  |
| 1,930                                       | 1,880  | 1,822  | 1,848  | <b>1,928</b>  | عدد الشركات  |
| 58,847                                      | 58,650 | 64,092 | 63,763 | <b>70,069</b> | لحساب المؤسسة الخاص  |
| 15,787                                      | 16,161 | 15,658 | 15,235 | <b>15,312</b> | القروض المشتركة  |
| 74,635                                      | 74,811 | 79,750 | 78,998 | <b>85,381</b> | مجموع استثمارات المحفظة  |
| <b>الخدمات الاستشارية</b>                   |        |        |        |               |  |
| 295.1                                       | 274.4  | 244.0  | 250.6  | <b>260.2</b>  | نفقات برامج الخدمات الاستشارية   |
| %59   | %57    | %54    | %51    | <b>%54</b>    | حصة البرنامج في البلدان المؤهلة للاقتراض من المؤسسة الدولية للتنمية <sup>6</sup> |

1. تشمل ارتباطات الاستثمار: ارتباطات استثمار طويلة الأجل وارتباطات استثمار قصيرة الأجل.

2. تُعرف "تعبئة الموارد الأساسية من الغير" بأنها- التمويل الذي تقدمه جهات أخرى خارج المؤسسة أو ترتيبات المشاركة في تحمل المخاطر التي تدخل فيها المؤسسة على أساس تجاري نتيجة للمشاركة النشطة والمباشرة لصالح إحدى الجهات المتعاملة معها، ويُستبعد مبلغ 1128 مليون دولار من تحويلات المخاطر غير الممولة المحسوبة تحت الحساب الخاص بالمؤسسة.

3. تشمل تعبئة الموارد عبر الخدمات الاستشارية على التمويل الخاص الذي تمت تعبئته من الغير من أجل شركات بين القطاعين العام والخاص نتيجة لدور المؤسسة كمستشار رئيسي للمعاملات. وهي تشمل أيضاً خدمات التمويل المؤسسي للمشروعات التي قدمت فيها المؤسسة خدمات استشارية للمعاملات لمساعدة الجهات المتعاملة معها من القطاع الخاص على التوسع في أسواق جديدة، وتنويع عملياتها وإعادة هيكلتها، أو اجتذاب مستثمرين جدد في أسهم رأس المال.

4. يشمل التمويل قصير الأجل: برنامج تمويل التجارة العالمية وبرنامج تمويل موردي التجارة العالمية.

5. تُعرف استثمارات المحفظة (portfolio exposure) بأنها مجموع (أ) ارتباطات الإقراض المتعلقة باستثمارات المؤسسة في الديون؛ (ب) القيمة السوقية العادلة لاستثمارات المؤسسة في أسهم رأس المال؛ (ج) إجمالي ارتباطات الاستثمار في أسهم رأس المال غير المدفوعة.

6. جميع الإشارات الواردة في هذا التقرير فيما يتعلق بنسب نفقات برامج الخدمات الاستشارية في البلدان المؤهلة للاقتراض من المؤسسة الدولية للتنمية والمناطق الهشة والمتأثرة بالصراعات تستبعد المشروعات العالمية.

## أبرز ملامح الأداء المالي

بملايين الدولارات في السنوات المالية المنتهية في 30 يونيو/حزيران

## نفقات برامج الخدمات الاستشارية في السنة المالية 2023

المبالغ بملايين الدولارات

| المجموع  | 260.2 | %100 |
|--|-------|------|
| <b>حسب المناطق</b>   |       |      |
| أفريقيا  | 98.5  | %38  |
| شرق آسيا والمحيط الهادئ  | 34.2  | %13  |
| على الصعيد العالمي   | 31.7  | %12  |
| أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي   | 26.7  | %10  |
| جنوب آسيا  | 22.6  | %9   |
| أوروبا   | 21.2  | %8   |
| الشرق الأوسط   | 13.1  | %5   |
| آسيا الوسطى وتركيا   | 12.3  | %5   |
| <b>حسب مجالات العمل</b>  |       |      |
| الخدمات الاستشارية في قطاعات المؤسسة   | 171.8 | %66  |
| مجموعة المؤسسات المالية  | 69.5  | %27  |
| الخدمات الاستشارية للمعاملات   | 42.8  | %16  |
| الصناعات التحويلية والصناعات الزراعية والخدمات                                   | 37.3  | %14  |
| البنية التحتية والموارد الطبيعية   | 17.1  | %7   |
| التكنولوجيات الإحلالية وصناديق الاستثمار   | 5.2   | %2   |
| العمل الاستشاري الإقليمي المتعلق بتهيئة الأسواق                                  | 54.7  | %21  |
| خدمات استشارية أخرى، بما في ذلك الممارسات البيئية والاجتماعية والمتعلقة بالحوكمة | 33.7  | %13  |

| 2019   | 2020    | 2021    | 2022   | 2023           |  |
|--------|---------|---------|--------|----------------|--|
| 93     | (1,672) | 4,209   | (464)  | <b>672</b>     | صافي الدخل (الخسارة)   |
| -      | -       | 213     | -      | -              | المنح المقدمة إلى المؤسسة الدولية للتنمية                              |
| 93     | (1,672) | 4,422   | (464)  | <b>672</b>     | الدخل (الخسارة) قبل احتساب المنح المقدمة إلى المؤسسة الدولية للتنمية   |
| 99,257 | 95,800  | 105,264 | 99,010 | <b>110,547</b> | مجموع الأصول   |
| 43,462 | 41,138  | 44,991  | 44,093 | <b>51,502</b>  | الاستثمارات  |
|        |         |         |        |                | النسب المالية الرئيسية   |
| %104   | %96     | %114    | %111   | <b>%104</b>    | نسبة السيولة الإجمالية   |
| 2.2    | 2.2     | 2.1     | 1.6    | <b>1.6</b>     | نسبة الديون إلى أسهم رأس المال   |
| 27.8   | 28.2    | 30.7    | 32.5   | <b>34.8</b>    | رأس المال المتاح (بمليارات الدولارات)                                  |
| 21.8   | 20.3    | 20.5    | 20.1   | <b>21.1</b>    | رأس المال المطلوب (بمليارات الدولارات)                                 |
| %78.4  | %72.1   | %66.6   | %62.0  | <b>%60.7</b>   | نسبة استخدام رأس المال <sup>1</sup>                                    |
| %4.7   | %6.3    | %4.9    | %4.4   | <b>%3.7</b>    | إجمالي الاحتياطي المخصص لتغطية خسائر القروض إلى إجمالي محفظة المدفوعات |

1. اعتباراً من السنة المالية 2022، بدأت مؤسسة التمويل الدولية في استعمال نسبة استخدام رأس المال (CUR)، التي تعرف بأنها (رأس المال المطلوب مقسوماً على رأس المال المتاح)، كمقياس لكفاية رأس المال بموجب إطار كفاية رأس المال المحدث للمؤسسة. وتحل نسبة استخدام رأس المال محل النسبة السابقة لرأس المال الإستراتيجي القابل للاستخدام (DSC)، ويُعبر عنهما كما يلي: (نسبة استخدام رأس المال = 90% - نسبة رأس المال الإستراتيجي القابل للاستخدام).

“إنني على ثقة من أنه بات في متناولنا إرساء حلقة حميدة أكثر فاعلية - حلقة تقضي على الفقر وتحمي كوكب الأرض وتحقق النمو الشامل للجميع“.

مختار ديوب، المدير المنتدب لشؤون مؤسسة التمويل الدولية

## ارتباطات طويلة الأجل في السنة المالية 2023

المبالغ بملايين الدولارات، لحساب المؤسسة الخاص في 30 يونيو/حزيران 2023

| المجموع | 16,677 | %100 |
|---------|--------|------|
|---------|--------|------|

### حسب الصناعات

| الصناعة   | المبلغ | النسبة المئوية |
|---|--------|----------------|
| الأسواق المالية                                   | 8,602  | 51.58%         |
| البنية التحتية                                    | 2,447  | 14.67%         |
| الصناعات التحويلية                                | 1,519  | 9.11%          |
| الصناعات الزراعية والغابات                        | 1,100  | 6.60%          |
| صناديق الاستثمار                                  | 990    | 5.94%          |
| السياحة وتجارة التجزئة والعقارات                  | 765    | 4.59%          |
| الاتصالات السلكية واللاسلكية وتكنولوجيا المعلومات | 747    | 4.48%          |
| الصحة والتعليم                                    | 505    | 3.03%          |
| الموارد الطبيعية <sup>1</sup>                     | 2      | 0.01%          |

### حسب المناطق

| المناطق                          | المبلغ | النسبة المئوية |
|----------------------------------|--------|----------------|
| أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي | 3,885  | 23.29%         |
| أفريقيا                          | 3,755  | 22.52%         |
| شرق آسيا والمحيط الهادئ          | 2,439  | 14.63%         |
| أوروبا                           | 2,190  | 13.13%         |
| جنوب آسيا                        | 2,130  | 12.77%         |
| آسيا الوسطى وتركيا               | 1,784  | 10.70%         |
| الشرق الأوسط                     | 413    | 2.48%          |
| على الصعيد العالمي               | 81     | 0.49%          |

### حسب المنتجات

| المنتجات                    | المبلغ | النسبة المئوية |
|-----------------------------|--------|----------------|
| القروض <sup>2</sup>         | 14,135 | 84.76%         |
| أسهم رأس المال <sup>3</sup> | 1,761  | 10.56%         |
| الضمانات                    | 704    | 4.22%          |
| منتجات إدارة المخاطر        | 76     | 0.46%          |

1. تشمل على أنشطة المؤسسة في قطاعات النفط والغاز والتعدين.

2. يشمل منتجات من نوع القروض وأشياء القروض.

3. يشمل منتجات من نوع أسهم رأس المال وأشياء أسهم رأس المال.

## إجمالي استثمارات المحفظة في السنة المالية 2023

المبالغ بملايين الدولارات، لحساب المؤسسة الخاص في 30 يونيو/حزيران 2023

| المجموع | 70,069 | %100 |
|---------|--------|------|
|---------|--------|------|

### حسب الصناعات

| الصناعة   | المبلغ | النسبة المئوية |
|---|--------|----------------|
| الأسواق المالية                                   | 26,986 | 39%            |
| البنية التحتية                                    | 10,146 | 14%            |
| صناديق الاستثمار                                  | 6,929  | 10%            |
| الصناعات التحويلية                                | 5,240  | 7%             |
| السياحة وتجارة التجزئة والعقارات                  | 4,210  | 6%             |
| الصناعات الزراعية والغابات                        | 4,075  | 6%             |
| الصحة والتعليم                                    | 3,901  | 6%             |
| الاتصالات السلكية واللاسلكية وتكنولوجيا المعلومات | 3,778  | 5%             |
| تمويل التجارة                                     | 3,544  | 5%             |
| الموارد الطبيعية <sup>4</sup>                     | 1,260  | 2%             |

### حسب المناطق

| المناطق                          | المبلغ | النسبة المئوية |
|----------------------------------|--------|----------------|
| أفريقيا                          | 15,042 | 21%            |
| أمريكا اللاتينية والبحر الكاريبي | 14,688 | 21%            |
| شرق آسيا والمحيط الهادئ          | 12,910 | 18%            |
| جنوب آسيا                        | 9,005  | 13%            |
| أوروبا                           | 5,615  | 8%             |
| آسيا الوسطى وتركيا               | 5,387  | 8%             |
| على الصعيد العالمي               | 5,111  | 7%             |
| الشرق الأوسط                     | 2,312  | 3%             |

### حسب المنتجات

| المنتجات                    | المبلغ | النسبة المئوية |
|-----------------------------|--------|----------------|
| القروض <sup>2</sup>         | 49,713 | 71%            |
| أسهم رأس المال <sup>3</sup> | 14,760 | 21%            |
| الضمانات                    | 5,145  | 7%             |
| منتجات إدارة المخاطر        | 451    | 1%             |

4. تُعرّف استثمارات المحفظة (portfolio exposure) بأنها مجموع (أ) ارتباطات الإقراض المتعلقة باستثمارات المؤسسة في الديون؛ (ب) القيمة السوقية

العادلة لاستثمارات المؤسسة في أسهم رأس المال؛ (ج) إجمالي ارتباطات الاستثمار في أسهم رأس المال غير المدفوعة.

5. ماعدا حصص البلدان المنفردة من المشروعات الإقليمية والعالمية.

### تابعونا

الموقع الإلكتروني لمؤسسة التمويل الدولية: ifc.org  
 فيسبوك: facebook.com/IFCwbg  
 تويتر: twitter.com/IFC\_org  
 لينكيدان: linkedin.com/company/IFClinked  
 يوتيوب: youtube.com/c/InternationalFinanceCorporation  
 إنستغرام: instagram.com/ifc\_org/



2121 PENNSYLVANIA AVENUE, NW  
 WASHINGTON, DC 20433 USA

### نبذة عن مؤسسة التمويل الدولية

مؤسسة التمويل الدولية، أحد أعضاء مجموعة البنك الدولي، هي أكبر مؤسسة إنمائية عالمية يتركز عملها على القطاع الخاص في اقتصادات الأسواق الصاعدة والاقتصادات النامية.

ونحن نعمل في أكثر من 100 بلد في أنحاء العالم، حيث نستخدم رؤوس أموالنا، وقدراتنا في تعبئة الموارد من الغير، وخبراتنا، ونفوذنا لخلق فرص العمل ورفع مستويات المعيشة، وخاصة للفئات الفقيرة والأكثر احتياجاً.